I

(Besluiten waarvan de publikatie voorwaarde is voor de toepassing)

VERORDENING (EEG) Nr. 2783/74 VAN DE RAAD

van 4 november 1974

betreffende de bijzondere maatregelen voor sojabonen voor het verkoopseizoen 1974/1975

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening nr. 136/66/EEG van de Raad van 22 september 1966 houdende de totstandbrenging van een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector oliën en vetten (1), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1707/73 (2), inzonderheid op artikel 36,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1900/74 van de Raad van 15 juli 1974 tot vaststelling van bijzondere maatregelen voor sojabonen (3), inzonderheid op artikel 2, lid 3,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Overwegende dat krachtens artikel 2, lid 3, van Verordening (EEG) nr. 1900/74 de criteria voor de bepaling van de gemiddelde wereldmarktprijs en de algemene voorschriften voor de toekenning van de steun, alsmede de algemene voorschriften voor de controle op de in de Gemeenschap geoogste sojabonen nader moeten worden vastgesteld ;

Overwegende dat bij het bepalen van de gemiddelde wereldmarktprijs moet worden uitgegaan van de gunstigste aankoopmogelijkheden op deze markt ;

Overwegende dat daartoe de aanbiedingen op de wereldmarkt en de noteringen van de voor de internationale handel belangrijke beurzen in aanmerking dienen te worden genomen gedurende het tijdvak waarin de communautaire sojaproduktie wordt afgezet ; dat het evenwel wenselijk is geen rekening te houden met aanbiedingen die niet als representatief voor de werkelijke markttendens worden beschouwd ;

Overwegende dat deze gemiddelde prijs volgens artikel 2, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 1900/74 moet worden geconstateerd voor een plaats van grensoverschrijding van de Gemeenschap ; dat bij het bepalen van deze plaats rekening dient te worden gehouden met het representatieve karakter ervan voor de invoer van de bonen ; dat het derhalve dienstig is de haven van Rotterdam te kiezen ; dat de in aanmerking genomen aanbiedingen en noteringen dienen te worden aangepast, indien zij op een andere plaats van grensoverschrijding betrekking hebben ;

Overwegende dat de in aanmerking genomen aanbiedingen en noteringen eveneens dienen te worden aangepast ter compensatie van eventuele verschillen in de aanbiedingsvorm en de kwaliteit in verhouding tot hetgeen is bepaald bij het vaststellen van de streefprijs ;

Overwegende dat het wenselijk is te bepalen dat de producerende Lid-Staten de nodige controlemaatregelen moeten nemen om de goede werking van de steunregeling te verzekeren ;

Overwegende dat volgens artikel 2, lid 2, van bovengenoemde verordening de steun wordt toegekend voor een produktie die wordt vastgesteld door toepassing van een indicatief rendement op de arealen waarop is gezaaid en geoogst ; dat het, met het oog op een correcte toepassing van de steunregeling, wenselijk is het indicatief rendement vast te stellen op grondslag van het in de voornaamste produktiegebieden waargenomen rendement ;

Overwegende dat de geldigheidsduur van de bovenbedoelde voorschriften beperkt dient te blijven tot de tijd die nodig is om de doeltreffendheid ervan te beoordelen ;

Overwegende dat sommige Lid-Staten in de loop van het vorige jaar besloten hebben steun te verlenen om, in afwachting van een communautaire regeling ter zake, de produktie van sojabonen te bevorderen ; dat, indien de communautaire steun op een lager peil mocht worden vastgesteld dan de nationale steun, de intrekking van deze laatste steun de producenten die

(1) PB nr. 172 van 30. 9. 1966, blz. 3025/66.
(2) PB nr. L 175 van 29. 6. 1973, blz. 5.
(3) PB nr. L 201 van 23. 7. 1974, blz. 5.

met deze nieuwe teelt zijn begonnen stellig nadeel zou berokkenen ; dat het wenselijk is de Lid-Staten, met het oog op het ondervangen van dit nadeel, te machtigen de nationale steunmaatregelen voor het verkoopseizoen 1974/1975 onder bepaalde voorwaarden te handhaven,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

Artikel 1

1. De in artikel 2 van Verordening (EEG) nr. 1900/74 bedoelde gemiddelde wereldmarktprijs voor sojabonen wordt uiterlijk op 15 januari 1975 vastgesteld.

2. Bij het bepalen van de gemiddelde wereldmarktprijs wordt rekening gehouden met de aanbiedingen op de wereldmarkt, alsmede met de noteringen op de voor de internationale handel belangrijke beurzen, welke zijn waargenomen tijdens het meest representatieve tijdvak voor de afzet van bonen van oorsprong uit de Gemeenschap.

3. De gemiddelde wereldmarktprijs wordt bepaald op basis van het gemiddelde van de gunstigste aanbiedingen en noteringen die in de loop van het in lid 2 bedoelde tijdvak zijn waargenomen, met uitzondering van de aanbiedingen en noteringen die niet als representatief voor de werkelijke markttendens kunnen worden beschouwd.

Artikel 2

De gemiddelde wereldmarktprijs wordt bepaald voor onverpakte, te Rotterdam geleverde bonen van de standaardkwaliteit.

Voor de aanbiedingen en noteringen die niet aan de in de eerste alinea genoemde voorwaarden voldoen, worden de nodige aanpassingen verricht.

Artikel 3

De producerende Lid-Staten stellen een controleregeling in, ten einde, in de gevallen waarin steun wordt toegekend overeenkomstig artikel 2, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 1900/74, voor elke producent van sojabonen de overeenstemming te kunnen nagaan tussen het areaal, voor de sojabonenopbrengst waarvan steun wordt aangevraagd, en het areaal waarop de bonen zijn gezaaid en geoogst.

Artikel 4

1. Uiterlijk op 15 januari 1975 wordt voor de Gemeenschap een uniform indicatief rendement aan sojabonen vastgesteld.

2. Het indicatief rendement wordt vastgesteld voor sojabonen van de standaardkwaliteit.

3. Bij het vaststellen van het indicatief rendement wordt met name rekening gehouden met het rendement per hectare dat is geconstateerd door middel van steekproeven in de voornaamste produktiegebieden van de Gemeenschap.

Artikel 5

1. Tot en met 31 oktober 1975 kunnen de Lid-Staten de nationale maatregelen voor steun bij de produktie handhaven voor sojabonen die vóór 1 januari 1975 worden geoogst.

2. Het bedrag van de in lid 1 bedoelde steun mag evenwel niet meer belopen dan het verschil tussen het op 1 november 1974 geldende bedrag van deze steun en dat van de in artikel 2 van Verordening (EEG) nr. 1900/74 bedoelde steun.

Artikel 6

Deze verordening treedt in werking op de dag van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.*

Zij is van toepassing van 1 november 1974 tot en met 31 oktober 1975.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 4 november 1974.

Voor de Raad

De Voorzitter

Ch. BONNET